

Tygodnik Urzędowy

miasta Królewskiej Huty

Tygodnik otrzymuje każdy właściciel domu bezpłatnie. Właściciele domów uprasza się o podanie Tygodnika lokatorom swych domów do wiadomości. Tygodnik wychodzi w każdą sobotę.

Prenumerata: rocznie 4,— zł, półrocznie 2,— zł, kwartalnie 1,— zł.

Cena ogłoszeń: Za wiersz jednołamowy lub jego miejsce 20 groszy.

Dodatkowe Komisje Poborowe.

Magistrat m. Królewskiej Huty podaje do wiadomości zainteresowanym, że dodatkowe Komisje Poborowe na terenie P. K. U. Królewska Huta odbywać się będą w lokalu P. K. U. przy ul. Piastowskiej 3 w dniach:

20. lipca, 17. sierpnia, 14. września, 19. października, 16. listopada, 21. grudnia br. od godz. 8-mej rano począwszy.

Królewska Huta, dnia 16. lipca 1932 r.

Magistrat

(—) Spaltenstein.

ODPIS.

Śląski Urząd Wojewódzki
Wydział Samorządowy

Katowice, d. 23. czerwca 1932 r.

Do

Magistratu

L. Sm. 1232/26.

w Królewskiej Hucie.

W załatwieniu pisma z dnia 30. IV. rb. L: Pod. 2346/32 zawiadamia się, że Śląska Rada Wojewódzka na posiedzeniu w dniu 2. czerwca 1932 r. powzięła w powyższym przedmiocie następującą uchwałę:

„Na podstawie art. 1, 3 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w Wo-

jewództwie Śląskiem w brzmieniu ogłoszonym rozporządzeniem Wojewody Śląskiego z dnia 8. lipca 1926 (Dz. U. Sl. Nr. 17, poz. 39), Śląska Rada Wojewódzka zatwierdza uchwały korporacji miejskich m. Królewskiej Huty z dnia 7/13. IV. 1932 r., które ustaliły na rok 1932/33 stawkę podatku od placów budowlanych i gruntów, które uzyskały charakter placów budowlanych przez pociągnięcie linii regulacyjnych ulic i placów, w wysokości 5‰ wartości pospolitej tych placów, ustalonej w ogólnej kwocie na 5.174.568,— zł.“

Za Wojewodę:

(—) Dr. Schoenowitz

Kierownik Oddziału II.

Referendarz.

Powyższy odpis podaje się płatnikom do wiadomości z tem, że rozkłady podatkowe (nakazy płatnicze) wysłane będą w następnych dniach. Podatek jest płatny w 2 równych ratach i to I. rata najpóźniej do 15. września br., a II. rata najpóźniej do 15. lutego 1933 r.

Wzywa się przeto niniejszem do punktualnego uiszczenia podatku w podanych terminach, celem uniknięcia kosztów egzekucji i odsetek za zwłokę.

Królewska Huta, dnia 27. czerwca 1932 r.

Magistrat.

(—) Spaltenstein.

Wiadomości Statystyczne miasta Królewskiej Huty.

II. kwartał 1932 r.

I. Stan ludności.

Stan z początkiem kwartału	Przyrost wskutek			Ubytek wskutek			Stan z końcem kwartału
	urodzeń	przyprawadek	Ogólny przyrost	zgonów	wyprawadek	ogólny ubytek	
I. 80.611	309	2.395	2.704	128	2.305	2.433	I. 80.882
II. 80.822	406	2.603	3.009	205	3.029	3.234	II. 80.657

II. Naturalny ruch ludności.

a) Małżeństwa według stanu cywilnego i wyznania.

Miesiąc	Związków małżeńsk. zawarto		N o w o ż e ń c ó w						
			Stan cywilny			W y z n a n i e			
	ilość	osób	wolny	wdowi	rozwiedz.	katol.	ewang.	mojż.	inne
Kwiecień	52	104	92	11	1	97	5	2	—
Maj	54	108	98	4	6	101	3	4	—
Czerwiec	44	88	81	4	3	79	5	2	2
Ogółem w II. kwartale	150	300	271	19	10	277	13	8	2

b) Urodzenia według płci, żywotności i pochodzenia:

Miesiąc	U r o d z e ń															Uwagi
	żywych					martwych					ogółem					
	ślubn.		nieślubn.		razem	ślubn.		nieślubn.		razem	ślubn.		nieślubn.		razem	
	m	ż.	m.	ż.		m.	ż.	m.	ż.		m.	ż.	m.	ż.		
Kwiecień	56	63	9	2	130	3	—	—	2	5	59	63	9	4	135	
Maj	59	58	10	7	134	—	1	1	—	2	59	59	11	7	136	
Czerwiec	61	72	4	5	142	2	—	1	—	3	63	72	5	5	145	
Razem:	176	193	23	14	406	5	1	2	2	10	181	194	25	16	416	

c) Zgony

1. według wyznania:

Miesiąc	W y z n a n i e								O g ó ł e m		
	katolickie		ewangelickie		mojżeszowe		inne				
	m.	ż.	m.	ż.	m.	ż.	m.	ż.	m.	ż.	razem
Kwiecień	33	24	3	2	1	2	—	—	37	28	65
Maj	30	38	4	5	—	—	—	—	34	43	77
Czerwiec	34	30	5	3	1	1	—	—	40	34	74
Razem:	97	92	12	10	2	3	—	—	111	105	216

2. według stanu cywilnego.

Miesiąc	S t a n c y w i l n y								O g ó ł e m		
	wolny		małżeński		wdowi		rozwiedziony				
	m.	ż.	m.	ż.	m.	ż.	m.	ż.	m.	ż.	razem
Kwiecień	18	7	14	11	5	10	—	—	37	28	65
Maj	13	16	16	13	5	14	—	—	34	43	77
Czerwiec	26	14	10	10	3	10	1	—	40	34	74
Razem:	57	37	40	34	13	34	1	—	111	105	216

d) Przyrost naturalny.

Miesiąc	Żywo urodzeni			Z g o n y (bez obcych)			Przyrost naturalny w końcu miesiąca		
	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	ogółem
Kwiecień	65	65	130	33	28	61	32	37	69
Maj	69	65	134	32	41	73	37	24	61
Czerwiec	65	77	142	38	33	71	27	44	71
Razem:	199	207	406	103	102	205	96	105	201

III. Zdrowie publiczne.

a) Ruch chorych w Szpitalu Miejskim.

Miesiąc	Stan chorych z początk. mies.			Przybyło chorych			Z w o l n i o n o												Ogółem			Zmarło			Stan chorych z końcem mies.		
	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	wyleczonych			do leczenia ambulatoryjnego			niewyleczon.			mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem
							mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem												
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24			
Kwiecień	56	69	125	45	34	79	20	23	43	17	14	31	4	5	9	41	42	83	9	5	14	51	56	107			
Maj	51	56	107	42	34	76	14	18	32	17	10	27	3	3	6	34	31	65	1	3	4	58	56	114			
Czerwiec	58	56	114	39	57	96	12	25	37	22	15	37	4	5	9	38	45	83	6	2	8	53	66	119			

b) Przyczyny zgonów.

Miesiąc	Przyczyny zgonów																																								
	Dur brzuszny	Dur osutkowy	Zimnica	Ospa	Odra	Płonica	Krzusiec	Dławiec i błonica	Influenca	Cholera azjatycka	Cholera swojska	a) Czerwonka	b) Inne choroby epidem.	Gruźlica płuc	Gruźlica mózgu i opon mózgowych	Gruźlica innych organów	Rak i inne nowotwory złośliwe	Zapalenie opon mózgowych	Udar i rozmięczenie mózgu	Choroby org. serca i narządu krążenia	Nieżyt oskrzeli	Nieżyt oskrzeli chroniczny	Zapalenie płuc	Inne choroby dróg oddechow.	Choroby żołądka	Nieżyt kiszek i żołądka do 2 lat	Zapalenie wyrostka robacz. i ślepej kiszki	Przepukl. i wgłęb jelit	Marskość wątroby	Zapalenie nerek	Nowotwory niezłośliwe i inne choroby organów płciowych u kobiet	Gorączka połogowa	Inne choroby ciąży i porodu	Rozwój niedostateczny	Uwład starczy	Śmierć gwałtowna	Samobójstwo	Inne choroby	Nieznane przyczyny	Ogółem zgonów	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38			
Kwiecień	—	—	—	—	—	1	—	—	3	—	—	—	7	—	1	7	—	2	10	—	—	—	11	4	—	3	—	1	—	1	—	—	—	3	7	1	—	3	—	—	65
Maj	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	8	—	—	2	2	4	9	1	—	10	3	—	1	—	—	—	1	—	—	—	7	14	1	3	8	1	—	77	
Czerwiec	—	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	8	—	—	2	2	1	6	—	—	16	4	—	—	—	1	1	4	—	—	—	8	13	1	—	5	—	—	74	
Razem:	—	—	—	—	1	3	—	4	—	—	—	—	23	—	1	11	4	7	25	1	—	37	11	—	4	—	2	1	6	—	—	—	18	34	3	3	16	1	—	216	

IV. Ruch budowlany.

	Miesiąc	Nowe budowle				Przebudowy				Nadbudowy			
		mieszkalne	przemysł. i handlowe	użyteczności publicznej	razem	mieszkalne	przemysł. i handlowe	użyteczności publicznej	razem	mieszkalne	przemysł. i handlowe	użyteczności publicznej	razem
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Rozpoczęto budować w miesiącu	Kwiecień	—	—	—	—	2	4	—	6	1	—	—	1
	Maj	2	—	—	2	1	1	—	2	1	—	—	1
	Czerwiec	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—
Znajdowało się w budowie w miesiącu	Kwiecień	11	3	3	17	6	8	1	15	8	1	—	9
	Maj	11	3	3	17	4	5	—	9	6	1	—	7
	Czerwiec	4	3	3	10	4	5	—	9	5	1	—	6
Zakończono budowę w miesiącu	Kwiecień	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Maj	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Czerwiec	9	372	—	—	9	372	1	3	1	9	—	9

V. Rynek pracy.

M i e s i ą c	P o d a ż i p o p y t												Bezrobotni		
	Liczba mieszkańców poszukujących pracy			Liczba zgłoszonych wolnych miejsc			Wysłano kandydatów na wakujące miejsc			Umieszczono i zdjęto z ewidencji			Liczba zarejestrowanych bezrobotnych		
	mężcz.	kobiet	razem	mężcz.	kobiet	razem	mężcz.	kobiet	razem	mężcz.	kobiet	razem	mężcz.	kobiet	razem
Kwiecień	7.965	1.768	9.733	497	54	551	554	68	622	698	139	837	7 267	1.629	8.896
Maj	7.896	1.717	9.613	526	40	566	569	52	621	538	55	593	7.358	1.662	9.020
Czerwiec	8.016	1.759	9.775	418	33	451	449	45	494	1.123	90	1.213	6.893	1.669	8.562

VI. Bezpieczeństwo publiczne.

Pożary w II. kwartale.

Rodzaj pożaru	Podług dzielnic		Podług przyczyn						Ogólna ilość pożarów
	I. (połudn. część miasta)	II. (północna część miasta)	Roznyśne podpalenie	Eksplozja	Wadliwa konstrukcja	Nie- ostrożność	Inne przyczyny	Nieznana przyczyna	
Dachowy	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Pokojowy lub piwniczny	2	—	—	—	1	1	—	—	2
Sufitowy	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kominowy	—	1	—	—	1	—	—	—	1
Inny	2	—	—	—	2	—	—	—	2
Pożary razem:	4	1	—	—	4	1	—	—	5
Fałszywe alarmy	1	2	—	—	—	—	—	—	3

VII. Zakłady użyteczności publicznej.

Ubój zwierząt w Rzeźni Miejskiej.

Miesiąc	Bydło r o g a t e					Trzoda chlewna	Owce	Kozy	Konie
	Woły	Buhaje	Krowy	Jałowizna (jałowki i byczki)	Cieleta				
Kwiecień . . .	54	100	854	190	1.376	6.673	4	—	8
Maj	83	170	821	191	1.430	5.740	—	1	8
Czerwiec . . .	52	81	749	137	1.181	6.692	18	—	9
Razem	189	351	2.424	518	3.987	19.105	22	1	25

VIII. Opieka społeczna.

Frekwencja w Miejskim Zakładzie dla bezdomnych.

Miesiąc	Stan z początkiem miesiąca			Przybyło			Opuściło Zakład			Stan w końcu miesiąca			Z tego	
	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	mężczyzn	kobiet	razem	miejsco- wych	poza- miejsco- wych
Kwiecień	22	6	28	1	—	1	13	—	13	16	—	16	13	3
Maj	16	—	16	8	—	8	8	—	8	16	—	16	13	3
Czerwiec	16	—	16	4	—	4	3	—	3	17	—	17	14	3

IX. Handel, przemysł i rzemiosło.

Procedery, podlegające podatkowi procederowemu.

M i e s i a c	Ilość zgłoszonych procederów	Ilość odmeldowanych procederów	U w a g i
Kwiecień	87	37	Szczegółowe wykazy zgłoszeń wzgl. odmeldowań, zawierające nazwiska, imiona i adresy właścicieli procederów, rodzaj i datę rozpoczęcia wzgl. zaprzestania wykonywania procederu, są wywieszone na tablicach ogłoszeń w ratuszu.
Maj	60	31	
Czerwiec	52	28	
Ogółem w II. kwartale:	199	96	

Wskazówki

odnośnie do ochrony podziemnych kabli telegraficznych i telefonicznych przy wykonywaniu robót ziemnych i murarskich w drogach komunikacyjnych.

1. O sposobie budowania kabli telegraficznych i telefonicznych.

Kable telegraficzne i telefoniczne leżą wolno w ziemi, lub są włożone do kanałów, które składają się z żelaznych rur, płyt cementowych lub kamionkowych. Ułożony wolno w ziemi kabel otrzymuje dla ochrony części wewnętrznych uzbrojenie z drutów żelaznych lub taśm stalowych, które zwyczajnie okrywa się jeszcze asfaltowem owinięciem konopnem. W ulicach miast lub wsi kable ziemne są po większej części pokryte jedną lub kilkoma warstwami palonych cegieł, miejscami znajduje się również pokrycie cementowemi półkielichami.

Włożone do kanałów kable z reguły są tylko obciśnięte płaszczem ołowianym, niekiedy posiadają również ochronę z drutów lub taśm stalowych.

Wewnętrzna część wszystkich kabli składa się z miedzianych drutów przewodnych, owiniętych izolującami materiałami (papierem, przedzą lub gutaperką). Nieuszkodzony stan tych opon izolacyjnych jest głównym warunkiem dla zdolności ruchu przewodów kablowych; powinny one opasywać drut miedziany z wszystkich stron nieprzerwanie.

Uszkodzenia izolacji powstają zwyczajnie wskutek uderzeń lub wstrząśnięć, które ściskają lub zginają izolację (druty żelazne, taśmy stalowe, płaszcz ołowiany), lub jeżeli się w nie aż do drutów miedzianych wciśnie ostry przyrząd, j. np. ostrze kilofoła. Poza tem mogą uszkodzenia powstać, skoro kabel z jakiegokolwiek przyczyny jest narażony na rozgrzanie.

Należy tedy pilnie uważać, aby przy odkopywaniach w pobliżu kabli i przy wszystkich innych robotach, któreby mogły wystawić kable na niebezpieczeństwo, były przestrzegane niżej podane środki ostrożności.

II. Środki ostrożności.

a) Zanim się przystąpi w ulicach, w których ułożone są kable, do odkopywania, należy stwierdzić przez właściwych urzędników drogowych lub pocztowych dokładnie, na których miejscach znajdują się kable. O ile zachodzi potrzeba wykonywać odkopywanie wzdłuż trasy kabla lub poprzecznie, wtedy do rozkopywania ziemi nad kablem aż do głębokości łoża kabla nie wolno używać spiczastych lub ostrych narzędzi jak kilołów, gdyż możnaby łatwo uszkodzić kabel.

Ponieważ kable ułożone są zwyczajnie w ziemi 50—100 cm. głęboko, poleca się, kilołów używać tylko do głębokości około 50 cm. Dla głębszego wykopywania należy używać tępych narzędzi, jak łopat szufla i t. d., a przy tem trzeba się obchodzić z wielką ostrożnością. Ziemię znajdującą się bezpośrednio nad kablem należy wyjmować rękami.

b) przy czyszczeniu przepustów wodnych, około których przechodzą kable, należy postępować z wszelką ostrożnością, aby uniknąć uszkodzeń kabli, narzędziami używanymi do czyszczenia przepustów wody.

O ile nie dało się uniknąć przy tych robotach odsłonięcia kabli, wtedy należy kable pokryć wystarczającą deskami lub słomą, aby je ochronić przed wpływami temperatury.

O każdym odsłonięciu kabla należy na piśmie lub ustnie donieść najbliższemu urzędowi pocztowemu lub telegraficznemu, aby tenże mógł zarządzić środki, potrzebne do zabezpieczenia kabla. Pisemne doniesienia takiej treści mogą być wręczone każdemu przechodzącemu listonoszowi do bezpłatnej dostawy w najbliższym urzędzie pocztowym lub telefonicznym.

c) Przy ponownym napełnianiu i ubijaniu ziemi w wykopanych rowach, w których przy wykopie odsłonięto kable, należy wypełnić wykop tylko do wysokości kabla i ubić, potem ułożyć na kabel warstwę z luźnej, wolnej od kamieni ziemi, a teraz dopiero ubijać dalej a to bardzo ostrożnie. Przez ubijanie kamiennej ziemi bezpośrednio nad kablem mógłby być kabel łatwo narażony na uszkodzenie.

d) Przy wykonaniu naprawy murowanych przepustów wodnych, w których włożone są kable, lub przy których są ułożone kable poniżej muru, należy donieść o naprawie najbliższemu urzędowi pocztowemu przed rozpoczęciem naprawy, celem zarządzenia przez tenże potrzebnych środków ochrony kabli.

e) O ile wykop wykonano nad kablami lub w ich pobliżu w celu przełożenia rur gazowych lub wodociagowych lub dla naprawy takich przewodów, wtedy nie wolno na spodzie wykopanego rowu rozniecać ognia do ewentualnych zalutowań, uszczelnień itd., nawet jeżeli kabel został nieodsłonięty. Wskutek bowiem rozgrzania ziemi i kabel mógłby się rozgrzać i uszkodzić. Jeżeli się nie można obejść bez zapalenia ognia w wykopanym rowie, należy o tem na czas donieść najbliższemu urzędowi pocztowemu lub telegraficznemu, aby ten mógł się postarać o środki, potrzebne do ochrony kabla. Wydatki w gotówce, które powstały w wyżej podanych przypadkach z powodu zastosowania środków ostrożności, uznanych za potrzebne do ochrony kabli przeciw uszkodzeniom n. p. dostarczenie desek, słomy itd. do pokrycia odsłoniętych kabli, zwróci Zarząd pocztowy i telegraficzny, do którego należy odnieść się z pretensjami.

Królewska Huta, dnia 23. czerwca 1932 r.

Magistrat.

Urząd Policji Budowlanej.

Oплата za światło elektryczne

bez licznika.

Przy cenie obecnej 67 gr. za kilowatgodzinę kosztuje świecenie przy użyciu żarówki metalowej 150 wolt

	16	25	32	50	—	—	świec.
	20	30	40	60	75	100	wat.
Za 1 godzinę	1,3	2,0	2,7	4,0	5,0	6,7	gr.

Za miesiąc

lipiec 1932 r.

90 godzin 1,20 1,80 2,40 3,60 4,50 6,00 zł.

sierpień 1932 r.

120 godzin 1,60 2,40 3,20 4,80 6,00 8,00 „

wrzesień 1932 r.

160 godzin 2,15 3,75 4,30 6,50 8,10 10,75 „

W powyższych cenach nie jest wliczona оплата za amortyzację i oprocentowanie urządzeń.

Królewska Huta, dnia 28. czerwca 1932 r.

Magistrat.

(—) Dubiel.

Dnia 6. i 8. sierpnia 1932 r. odbędzie się od godz. 9-tej rano w Lombardzie Miejskim przy ul. Bytomskiej 19

licytacja

niewykupionych zastawów do nr. 40.649, zastawionych w czasie od 1. grudnia 1931 r. do 31. grudnia 1931 r., oraz niewykupionych zastawów wartościowych do nr. 1270a, zastawionych w czasie od 1. marca 1932 do 31. marca 1932 r. Wykup powyższych zastawów musi nastąpić najpóźniej do dnia 3. sierpnia 1932 r. Od dnia 4. sierpnia 1932 r. doliczane będą koszty licytacyjne. Przed licytacją Lombard zamknięty jest dla publiczności w dniu 5. sierpnia 1932 r.

Osiągnięte przy licytacji, odbytej w dniu 7. i 8. lipca 1932 r., nadwyżki za sprzedane zastawy od Nr. 37448 do Nr. 39085 odebrać można za oddaniem kwitu zastawnego w przeciągu jednego roku w kasie Lombardu Miejskiego.